

E X T R A I T

DECISION DU TRIBUNAL DES IMPOTS
DE TURIN
20 septembre 1990

" La Commission considère que la nature religieuse de la Scientologie est un fait acquis. Cela s'applique aussi bien à la théorie de ses enseignements, aux contenus salvateurs de ces derniers tels que les rites religieux pratiqués, qu'au caractère ecclésiastique de la manière dont l'organisation accomplit ses activités."

" Considère donc que l'activité de l' Association de Dianétique décrite ci-dessus, lorsqu'elle est pratiquée dans les limites de l'objet statutaire, a principalement un caractère religieux, et bénéficie donc de l'exonération visée à l'article 4 du DPR 633/72."

REPUBLIQUE ITALIENNE
AU NOM DU PEUPLE ITALIEN
LA COMMISSION DES IMPOTS DE TURIN

10ème section

En son audience du 20.8.1990

Composée de :

DR Nicolo Franco - Président
Dr Vincenzo Pallassini - Membre
M. Angelol Bovoloïn (Comtable) - Membre

assistés de :

M. Di Lernia Antonio, secrétaire

A D E C I D E

Dans l'affaire des recours formés par l' Association Institut de Dianétique de Turin contre les notifications de redressements TVA des années 1982-83-84-85.

Ayant pris connaissance des pièces du dossier, entendu les représentants de l'administration et ceux de l'association demanderesse, ainsi que le Rapporteur Dr Pallassini.

Considérant que l'administration de la TVA avait émis des notifications de redressements invalidant les déclarations de TVA déposées par la demanderesse, et considérant les résultats du procès-verbal établi le 17 Novembre 1986 par la Brigade Régionale de la Police Financière de Turin;

L' association conteste la validité du redressement entrepris par le Bureau de la TVA. Elle souligne qu'il lui appartient, au terme de ses statuts, de promouvoir, soutenir et diffuser par tout moyen les principes de la philosophie religieuse appliquée connue sous le nom de Scientologie, et que, vue l'objet et les buts de l'association, ses activités doivent être considérées comme couvertes par l'alinéa 4 de l'article 4 de la loi sur la TVA.

Dans ses conclusions, le Bureau de la TVA ne conteste pas du tout l'objet de l'association mais considère qu'au moins pour une partie des transactions, "celles qui ne correspondraient pas à l'objet de l'association", des factures auraient dû être émises et des registres de TVA tenus.

La Commission :

Considère que la nature religieuse de la Scientologie est un fait acquis. Cela s'applique aussi bien à la théories de ses enseignements, aux contenus salvateurs de ces derniers tels que les rites religieux pratiqués, qu'au caractère ecclésiastique de

la manière dont l'organisation accomplit ses activités. Ceci a d'ailleurs été confirmé par d'autres décisions judiciaires;

Considère que l'objet statutaire de l'association de Dianétique est de diffuser les principes de la Philosophie religieuse appliquée connue sous le nom de Scientologie comme de la Dianétique, sa principale méthodologie. L'association accomplit ceci à travers diverses pratiques et la diffusion des oeuvres philosophiques du Fondateur L. Ron Hubbard;

Considère que les diverses pratiques, lorsqu'elles sont appliquées aux "croyants", c'est-à-dire à ceux qui mettent en pratique son crédo, constituent les moyens de cet enseignement religieux et il s'agit de la voie de salut adoptée par l'association;

Considère donc que l'activité de l'Association de Dianétique décrite ci-dessus, lorsqu'elle est pratiquée dans les limites de l'objet statutaire, a principalement un caractère religieux, et bénéficie donc de l'exonération visée à l'article 4 du DPR 633:72;

Considère de plus que les contributions versées par les croyants pour recevoir leurs services et divers matériaux ne changent pas la nature essentielle de ces services, tant qu'ils sont suivis dans les limites de l'objet de l'association, religieuse dans ses buts et sa nature;

Considère enfin que le caractère général des allégations contenues dans le redressement du Bureau de la TVA ne permet pas de spécifier et clarifier les diverses sources de revenus de l'Association de Dianétique, et qu'il est impossible de savoir à sa lecture si des versements sont intervenus hors de la sphère même d'activité religieuse de l'Association.

PAR CES MOTIFS

La Commission accorde les recours fusionnés.

Signature.

REPUBBLICA ITALIANA

IN NOME DEL POPOLO ITALIANO

AVV. ...

LA COMMISSIONE TRIBUTARIA DI 1° GRADO
DI TORINO

SEZIONE X SEDUTA DEL 20/9/1990

unita con l'intervento dei Signori (1)

Dr. Nicolò Franco - Presidente -

Dr. Vincenzo Pallassini - membro -

Rag. Angelo Bovolín - membro -

con l'assistenza del Segretario Di Lernia Antonio

a chiesto la seguente

DECISIONE

Il ricorso prodotto da Associazione Dianetics Institute
di Torino

inverso notifica avvisi di rettifica delle dichiara
zioni IVA anni 1982-83-84-85

LETTI GLI ATTI

Sentit i l rappresentante dell'Ufficio e della Asso
ciazione ricorrente

Udito il relatore Dr. Pallassini

Riuniti i ricorsi per connessione oggettiva

RITENUTO IN FATTO che l'Ufficio IVA ha rettificato le
dichiarazioni annuali IVA degli anni 1982-83-84-85,
presentate della Associazione ricorrente dopo aver
esaminato le risultanze del p.v. elevato in data 17
novembre 1986 dal Nucleo Regionale di P.T. di Torino

La Associazione ricorrente contesta la le
gittimità della pretesa dell'Ufficio ponendo in ri
alto che in relazione allo scopo da essa svolto, di
promuovere, sostenere divulgare, con ogni mezzo i prin
cipi della filosofia religiosa applicata, conosciuta

(1) Indicare per ciascuno di essi la qualità di Presidente, Vice Presidente o Membro.
come scientologica attività da essa svolte, essendo

2144/88
2145/88
2146/88
2147/88

Prot. Gen. n.

Prot. Sez. n.

Decisione n.

0734

OGGETTO

Ricorso interposto
da Associazione Dian
Institute di
Torino

Imposta IVA 83-84 -85
82

RELATORE

DEPOSITATA IN SEGRETERIA

OGGI 8-2-1991

IL SEGRETARIO



attività istituzionali, vanno classificate come rientranti nelle previsioni ~~del~~ dell'art.4, comma quarto della legge IVA in quanto svolte per gli scopi istituzionali dell'Associazione.

L'Ufficio nelle proprie deduzioni, pur non mettendo in alcun dubbio il fine dell'Associazione, ritiene che almeno per parte delle operazioni - quelle cioè non finalizzate agli scopi istituzionali - era necessaria la emissione della fatture e la istituzione dei registri IVA.

La Commissione:

Ritenuto che deve ritenersi accertata la natura di religione di Scientology sia per il contenuto teorico e salvifico del suo insegnamento sia per la azione rituale praticata e sia per l'organizzazione a carattere ecclesiale attraverso cui si esplica, come del resto risulta anche da pronunce giudiziali; Ritenuto che scopo istituzionale dell'Associazione Dianetica è quella di promuovere e divulgare i principi della filosofia religiosa applicata, conosciuta come scientologia, nonché della dianetica, sua metodologia preliminare, e ciò attraverso pratiche varie e la divulgazione delle opere filosofiche del fondatore L. Ron Hubbard;

Ritenuto che le varie pratiche, se applicate ai "fedeli" e cioè praticanti del credo religioso, costituiscono strumenti dell'istruzione religiosa e comunque via alla salvezza adottata;

Considerato quindi che l'attività dell'Associazione Dianetica, se svolta nell'ambito degli scopi sociali ed istituzionali, come sopra precitati, ha preminente carattere religioso, e quindi rientra nella previsione delle esenzioni di cui all'art.4 del DPR 633/72;

Ritenuto peraltro che il compenso corrisposto dai fedeli per le prestazioni ricevute e i contributi da essi versati per ricevere servizi e materiale vario, non muta il carattere essenziale delle prestazioni e dei servizi, sempre che essi siano effettuati nell'ambito delle finalità istituzionali dell'associazione e dell'Ente avente finalità e carattere di religione;-

Ritenuto infine che la genericità dell'accertamento impedisce qualsiasi specificazione e precisazione sui vari introiti dell'Associazione Dianetica, al fine di eventualmente identificare riscossioni e versamenti di contributi estranei all'ambito strettamente religioso dell'associazione medesima;

P.Q.M.

Accoglie i ricorsi riuniti

TORINO addì 20/ 9/ 1990

IL RELATORE



per copia conforme
IL SEGRETARIO

IL PRESIDENTE